



Industry Canada
Office of the Superintendent
of Bankruptcy

Industrie Canada
Bureau du Surintendant
des faillites

Statistiques de faillites

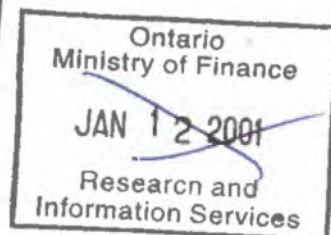
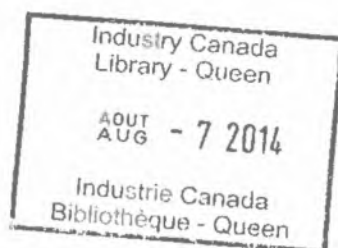
Publié par le Bureau du
Surintendant des faillites

Novembre 2000

Bankruptcy Statistics

Issued by the Office of the
Superintendent of Bankruptcy

November 2000



Canada

STATISTIQUES - STATISTICS

GENRE DE FAILLITES ET DONNEES CUMULATIVES
BANKRUPTCIES BY TYPE AND CUMULATIVE FIGURES

FAILLITES

BANKRUPTCIES

Novembre 2000 & 1999

November 2000 & 1999

	Mois courant Current Month		Total	Année précédente Previous Year	Cumul pour l'année Yearly to date		Total	Année précédente Previous Year
	Consommateur Consumer	Affaire Business			Consommateur Consumer	Affaire Business		
T.-N./Nfld.	124	19	143	(108)	1,431	112	1,543	(1,313)
N.-É./N.S.	270	26	296	(250)	2,612	329	2,941	(2,716)
I.P.-É./P.E.I.	12	1	13	(19)	171	23	194	(180)
N.-B./N.B.	134	20	154	(129)	1,295	209	1,504	(1,290)
Québec	2,089	256	2,345	(2,476)	21,698	2,817	24,515	(24,614)
Ontario	2,036	276	2,312	(2,244)	22,002	2,711	24,713	(24,100)
Manitoba	202	18	220	(246)	2,337	229	2,566	(2,490)
Saskatchewan	136	34	170	(191)	1,723	401	2,124	(1,904)
Alberta	742	146	888	(924)	8,374	1,590	9,964	(9,570)
C.-B./B.C.	822	93	915	(835)	8,603	926	9,529	(8,552)
T.N.-O./N.W.T.	3	1	4	(3)	56	8	64	(66)
Yukon	1	0	1	(4)	38	4	42	(38)
Nunavut	0	0	0	(0)	0	0	0	(0)
Canada	6,571	890	7,461	(7,429)	70,340	9,359	79,699	(76,833)

PROPOSITIONS

PROPOSALS

Novembre 2000

November 2000

	Mois courant Current Month		Total	Cumul pour l'année Yearly to date		Total
	Div I	Div II (Cons.)		Div I	Div II (Cons.)	
T.-N./Nfld.	0	2	2	6	9	15
N.-É./N.S.	8	43	51	67	515	582
I.P.-É./P.E.I.	0	0	0	0	7	7
N.-B./N.B.	5	7	12	26	44	70
Québec	84	460	544	779	4,008	4,787
Ontario	52	478	530	625	5,179	5,804
Manitoba	0	28	28	16	302	318
Saskatchewan	0	11	11	9	261	270
Alberta	24	69	93	172	673	845
C.-B./B.C.	32	73	105	325	639	964
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	1	1	2
Yukon	0	0	0	2	0	2
Nunavut	0	0	0	0	0	0
Canada	205	1,171	1,376	2,028	11,638	13,666

MISES SOUS SÉQUESTRES

RECEIVERSHIPS

Novembre 2000

November 2000

	Mois courant Current Month			Cumul pour l'année Yearly to date		
	Privée Private	Cour Court	Total	Privée Private	Cour Court	Total
T.-N./Nfld.	2	0	2	10	2	12
N.-É./N.S.	1	0	1	23	1	24
I.P.-É./P.E.I.	0	0	0	1	0	1
N.-B./N.B.	2	0	2	17	0	17
Québec	3	0	3	62	0	62
Ontario	46	2	48	482	21	503
Manitoba	6	0	6	34	0	34
Saskatchewan	2	0	2	25	0	25
Alberta	15	3	18	116	64	180
C.-B./B.C.	7	1	8	100	17	117
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	0	0	0
Yukon	0	0	0	0	0	0
Nunavut	0	0	0	0	0	0
Canada	84	6	90	870	105	975

FAILLITES COMMERCIALES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE NOVEMBRE 2000, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE AVEC PASSIFS ET DONNÉES CUMULATIVES

BUSINESS BANKRUPTCIES REPORTED IN THE MONTH OF November 2000, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY WITH LIABILITIES AND CUMULATIVE FIGURES

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	175,100	1	175,100
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	2	224,366
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	2	294,519
Industries manufacturières Manufacturing industries	2	233,752	13	1,707,494
Industries de la construction Construction industries	0	0	11	5,996,264
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	58,188	8	675,825
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	3	286,480
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	6	419,092
Industries du commerce de détail Retail trade industries	3	434,354	20	2,287,991
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	2	1,848,364	3	1,907,264
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	46,587
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	40,732	7	823,316
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	2	593,016
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	233,102	2	233,102
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	2	164,600	13	1,038,356
Autres industries de services Other service industries	5	4,261,689	18	6,453,697
Total	19	7,449,881	112	23,162,469

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	4	1,392,805
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	1	73,261	1	73,261
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	17,700	6	760,959
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	491,785
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	39,907	35	7,970,161
Industries de la construction Construction industries	6	1,210,000	60	9,814,467
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	16	1,793,886
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	5	163,254
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	189,124	15	2,852,255
Industries du commerce de détail Retail trade industries	3	151,203	63	8,067,224
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	3	306,216
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	2	367,145
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	17	2,229,707
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	2	1,204,861
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	4	482,736
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	3	208,843	37	6,945,243
Autres industries de services Other service industries	9	721,469	58	5,689,634
Total	26	2,611,507	329	50,605,599

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	2	383,010
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	1	174,292	4	517,240
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	2	114,031
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	2	284,182
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	6	697,890
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	1	266,895
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	4	284,472
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	2	68,634
Total	1	174,292	23	2,616,354

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	2	192,948
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	0	12	3,619,020
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	100,821
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	27	6,559,440
Industries de la construction Construction industries	1	107,370	14	1,737,916
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	4	766,605	36	4,299,569
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	3	339,573
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	189,570	17	4,865,795
Industries du commerce de détail Retail trade industries	4	714,107	41	5,018,573
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	540,441	4	1,409,284
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	161,350	4	5,651,769
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	180,202	9	1,334,263
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	2	125,712
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	2	445,870
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	116,040	2	133,069
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	261,226	11	2,620,073
Autres industries de services Other service industries	3	348,511	22	12,732,376
Total	20	3,385,422	209	51,186,071

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	5	572,582	50	9,266,221
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	3	2,471,283
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	7	3,676,093	51	9,904,143
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	9	3,636,260
Industries manufacturières Manufacturing industries	27	15,850,645	282	104,364,650
Industries de la construction Construction industries	21	3,141,943	314	79,684,221
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	20	2,328,444	164	28,475,048
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	27	15,241,278
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	24	5,571,290	208	97,710,120
Industries du commerce de détail Retail trade industries	45	3,639,304	566	80,232,426
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	18	13,731,888
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	3	8,973,833	60	81,197,687
Industries des services aux entreprises Business service industries	26	3,581,986	238	73,785,624
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	4	560,872
Industries des services d'enseignement Educational service industries	2	661,787	15	1,114,495
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	4	815,927	41	5,865,984
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	32	3,588,105	466	54,376,428
Autres industries de services Other service industries	40	3,734,347	301	45,343,239
Total	256	56,136,286	2,817	706,961,867

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	4	1,041,457	30	5,204,698
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	4	1,560,787
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	6	454,313
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	4,738,850	4	6,496,218
Industries manufacturières Manufacturing industries	15	4,884,296	199	215,312,697
Industries de la construction Construction industries	36	5,648,652	382	119,751,917
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	33	6,748,530	212	38,840,891
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	4	391,565	41	4,358,439
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	17	3,227,667	156	46,080,158
Industries du commerce de détail Retail trade industries	62	16,948,582	586	149,627,371
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	6	6,208,423	23	21,583,689
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	3	2,401,660	54	132,420,910
Industries des services aux entreprises Business service industries	20	25,420,046	235	96,504,191
Industries des services gouvernementaux Government service industries	1	138,173	8	1,131,435
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	100,500	7	3,843,078
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	3	88,207	35	10,753,514
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	35	8,604,118	391	77,012,789
Autres industries de services Other service industries	35	6,536,616	338	417,902,511
Total	276	93,127,342	2,711	1,348,839,606

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	50,068	20	3,969,646
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	257,796
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	59,961	11	7,661,741
Industries de la construction Construction industries	2	1,011,487	41	4,488,619
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	3	207,598	30	5,770,453
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	3	139,612
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	47,676	9	7,463,473
Industries du commerce de détail Retail trade industries	6	449,326	48	9,668,083
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	48,907
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	4	1,159,221
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	12	841,030
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	29,045
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	143,867	4	575,992
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	2	178,561	29	2,231,319
Autres industries de services Other service industries	1	1,957,012	15	3,937,256
Total	18	4,105,556	229	48,242,193

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	5	928,963	75	46,371,504
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	6	2,895,737
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	141,467	11	2,006,603
Industries de la construction Construction industries	4	437,892	63	5,047,962
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	3	255,626	54	6,488,778
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	2	187,118	5	297,637
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	19,887	12	1,678,277
Industries du commerce de détail Retail trade industries	6	410,405	68	10,071,065
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	2	274,288
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	2	364,079
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	275,949	17	2,217,388
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	667,311	5	1,146,093
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	6	735,743	41	4,025,702
Autres industries de services Other service industries	3	252,853	40	4,621,508
Total	34	4,313,214	401	87,506,621

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	3	467,651	40	16,009,701
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	194,383
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	4	647,304	24	3,043,229
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	53,490	39	559,526,857
Industries manufacturières Manufacturing industries	5	1,084,806	42	22,149,720
Industries de la construction Construction industries	30	12,867,335	348	153,254,975
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	17	7,109,372	219	34,943,482
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	17	1,033,955
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	3	2,024,930	30	17,830,252
Industries du commerce de détail Retail trade industries	13	2,447,994	164	24,051,372
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	2,703,777	8	5,733,483
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	2	819,126	38	11,349,984
Industries des services aux entreprises Business service industries	9	760,126	94	67,714,875
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	2	154,377
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	42,800	16	2,985,385
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	15	3,908,513	114	44,122,991
Autres industries de services Other service industries	42	7,699,777	394	428,158,978
Total	146	42,637,001	1,590	1,392,257,999

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	470,094	24	5,369,844
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	2	209,819
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	5	898,221	26	6,855,413
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	2	24,501
Industries manufacturières Manufacturing industries	12	1,533,988	92	40,679,572
Industries de la construction Construction industries	11	862,198	166	34,564,016
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	2	728,202	54	6,851,408
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	1	607,767	9	4,791,831
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	11	82,113,731	61	153,985,148
Industries du commerce de détail Retail trade industries	17	3,114,379	145	42,147,130
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	2	1,412,600	14	4,162,712
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	14	9,646,639
Industries des services aux entreprises Business service industries	11	3,482,553	75	17,990,614
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	4	1,336,917
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	7	2,843,085
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	279,900	14	3,364,204
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	9	1,839,712	102	27,647,410
Autres industries de services Other service industries	9	2,901,248	115	84,757,177
Total	93	100,244,593	926	447,227,439

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	36,652	1	36,652
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	2	81,000
Autres industries de services Other service industries	0	0	5	1,603,459
Total	1	36,652	8	1,721,111

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	1	143,487
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	148,600
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	2	87,974
Total	0	0	4	380,061

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NUNAVUT				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	20	3,705,915	248	88,335,477
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	1	73,261	11	4,509,533
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	18	5,239,318	134	28,014,976
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	2	4,792,340	58	570,570,961
Industries manufacturières Manufacturing industries	64	23,828,822	712	408,412,077
Industries de la construction Construction industries	112	25,461,169	1,403	414,857,596
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	84	18,239,217	796	128,290,023
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	7	1,186,450	113	26,652,059
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	61	93,383,875	516	333,168,752
Industries du commerce de détail Retail trade industries	159	28,309,654	1,707	331,869,124
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	12	12,713,605	76	49,157,731
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	9	12,355,969	179	242,204,021
Industries des services aux entreprises Business service industries	69	33,741,594	705	263,584,495
Industries des services gouvernementaux Government service industries	1	138,173	23	5,219,708
Industries des services d'enseignement Educational service industries	3	762,287	34	8,429,950
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	16	2,387,154	123	25,540,079
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	105	19,489,421	1,211	220,534,383
Autres industries de services Other service industries	147	28,413,522	1,310	1,011,356,444
Total	890	314,221,746	9,359	4,160,707,391

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

MISES SOUS SÉQUESTRES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE NOVEMBRE 2000, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE ET DONNÉES CUMULATIVES

RECEIVERSHIPS REPORTED IN THE MONTH OF NOVEMBER 2000, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY AND CUMULATIVE FIGURES

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	1	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	4	125,001
Industries de la construction Construction Industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	2,524,000
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	172,883	5	172,883
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	2	172,883	12	2,821,884

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	5	0
Industries de la construction Construction industries	1	103,000	3	103,000
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	7	133,998
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	1
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	4	80,003
Autres industries de services Other service industries	0	0	4	194,025
Total	1	103,000	24	511,027

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	1	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	1	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	1
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	1	1
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	2	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	701,793	3	701,793
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	6	93,073
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	3	509,430
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	95,155
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	2	701,793	17	1,399,453

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	1	6,033,121
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	9	14,122,931
Industries de la construction Construction industries	1	155,000	4	4,152,319
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	3	531,681
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	82,000	14	8,004,359
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	11	5,482,169
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	2	15,156,084
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	6	4,487,148
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	4	448,539
Autres industries de services Other service industries	1	32,000	7	3,082,592
Total	3	269,000	61	61,500,943

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	3	11,823,799
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	1	575,000
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	1	67,750
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	2	5,771,064
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	4	9,707,000	76	174,540,863
Industries de la construction				
Construction industries	2	6,684,000	23	21,430,691
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	1	390,000	15	2,827,281
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	1	439,820	2	714,806
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	1	42,000	35	43,918,612
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	10	1,304,639	100	35,606,522
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	1	30,000,000	18	39,573,578
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	2	4,956,007	27	112,177,317
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	3	19,264,508	58	49,217,386
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	1	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	1	77,000	4	1,165,041
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	1	143,000	6	3,754,648
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	12	2,272,607	73	16,461,788
Autres industries de services				
Other service industries	9	22,413,855	58	68,669,067
Total	48	97,694,437	503	588,295,212

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	62,000	1	62,000
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	7	5,671,106
Industries de la construction Construction industries	1	362,082	3	674,681
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	62,000	5	697,000
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	3	5,119,754
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	152,206	8	7,296,680
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	1,662,249	1	1,662,249
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	1	118,480
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	15,000	3	209,983
Autres industries de services Other service industries	0	0	2	256,520
Total	6	2,315,537	34	21,768,453

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	10	165,973,242
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	255,057
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	2	156,417
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	6	1,364,198
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	12,953	4	899,765
Autres industries de services Other service industries	1	469,065	2	569,404
Total	2	482,018	25	169,218,083

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	4	17,660,210
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	2	26,730,000	15	491,110,001
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	22	32,806,262
Industries de la construction Construction industries	2	11,500,000	25	47,113,449
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	1,582,154	8	7,534,220
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	1	16,900,000
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	114,936	11	53,944,515
Industries du commerce de détail Retail trade industries	4	2,524,042	23	6,667,554
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	335,162
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	350,000	4	116,042,334
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	3	748,636
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	3	218,247	14	3,017,641
Autres industries de services Other service industries	4	333,719	49	96,258,160
Total	18	43,353,098	180	890,138,143

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	2	317,000
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	3	585,000
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	22	4,634,485
Industries de la construction Construction industries	0	0	5	1,065,000
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	0	2	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	1	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	1	9	16,256,083
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	0	15	9,285,166
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	0	6	373,978
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	3	4,660,882
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	0	6	101,710
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	1	488,000
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	0	18	1,719,676
Autres industries de services Other service industries	1	0	24	176,678,684
Total	8	1	117	216,165,664

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
NUNAVUT				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)



Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$

CANADA

Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	62,000	22	201,869,372
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	575,000
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	6	907,808
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	2	26,730,000	17	496,881,065
Industries manufacturières Manufacturing industries	4	9,707,000	146	231,900,648
Industries de la construction Construction industries	7	18,804,082	65	74,695,557
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	4	2,034,154	35	11,590,182
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	1	439,820	4	17,614,806
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	6	940,730	76	130,469,115
Industries du commerce de détail Retail trade industries	19	4,153,770	182	66,102,242
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	2	30,000,000	25	40,282,718
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	3	6,618,256	33	133,656,532
Industries des services aux entreprises Business service industries	5	19,614,508	78	170,358,010
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	1	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	77,000	4	1,165,041
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	143,000	11	5,109,764
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	18	2,518,807	122	22,932,549
Autres industries de services Other service industries	16	23,248,639	146	345,708,452
Total	90	145,091,766	974	1,951,818,862

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)